

КАНАДІЙСЬКИЙ ЕПАРХІЯЛЬНИЙ

# ВІСТНИК

1935



Відсканував Василь Гаранджа



## ПАСТИРСЬКЕ СЛОВО

# З нагоди Христового Різдва до Всечесних Отців і Всіх Вірних Нашої Дієцезії

Христос Раждається!

Дорогі в Христі:—

Як минулими літами, так і цого року, не сотки чи тисячі, а міліони людей в день 25 грудня летять думками і серцями до Вифлеєму, до тих убогих ясел, де колись спочив Новонароджений Спаситель світа, щоби Йому зложити свій поклін. І хоч віки минули від тої благословенної хвилі приходу обіцянного Месії на світ, то однак ця подія, що року все свіжа, все могутня своїм впливом, наче-б не двадцять століть тому, а щойно вчера вона збулася. Чому воно так? Чому Христове Різдво ніколи не забувається так, як сотні інших історичних подій? Бо Вифлеємська подія це свого рода одна однісінька історична подія, яка вже ніколи не повториться, а яка для кожної людини по всі часи має впімкове, далекосягле, життєве значення.

У Вифлеємі, серед ночі, у нужденній стаєнці народився Ісус Христос. Хто-ж це Ісус Христос? Ми всі Його добре знаємо. Це друга Особа Пресв. Тройці, Предвічний Син Предвічного Отця — сам Бог. Він зійшов з неба і не перестаючи бути Богом стався чоловіком та замешкав між нами, щоби своїм життям і словом вказати нам певні й ясні шляхи до всебічного розвою для кожної людини і ціліх народів у дочасності та безпечну дорогу до повного щастя у вічності. Він, обіцянний Емануїлом, народився на те, щоби дати упавшій людянстві світло, розраду і силу не лише до чесного, але й святого життя. Він оснував нову, одніоко правдиву, вічно триваючу релігію, яка своєю науковою, святыми Таїнами, церковною владою може підняти зіпсаний світ до вершин досконалості. Він своїм різдвом приніс із неба неоцінений дар для нещасних народів землі. І коли так одиниці як і цілі народи звернуться до Ісуса Христа й приймуть той Його дар, вони стануть щасливі, спасенні; коли-ж

ним погордять — нещасні, пропащи. На ніщо згадуться преріжні теорії, всі змагання до особистого чи суспільного щастя, всі реформи збірного людського життя, всі здобутки культури. Без Христа світ з кождим днем ставатиме чимраз більше нещасливим.

Як дійсно правдивим є те, що ми сказали, наглядно свідчить нам саме життя. Без Христа світ, що правда, робить великі поступи у матеріальній культурі, але в духовій культурі він просто зі шаленою скорістю летить у пропасть здичіння, знижається до стану гіршого, чим було колись людство тому десятки століть. Ось тому то Христове різдво все було і буде для людей превеликого значіння. До Вифлеєму все будуть звертатись по хліб для свого релігійного життя всі ті, що не скочуть марно загинути.

Всі ми тужимо за кращими часами, за лучшим ладом, за відродженням світа. Благородне це наше бажання. Та воно ніколи не здійсниться, коли людство не піде дорогою пастирів і царів до Вифлеємських ясел і не поклониться глибоко Христові. А що це значить глибоко поклонитися Христові? Це значить свій розум і волю підчинити науці і праву Христового евангелія і Його св. Церкви. Це значить без вагання, рішучо вірити в усе те, що Христос, непомильна Правда учи, а свята католицька Церква до вірування подає. І не тільки вірити, але й на основі тої віри уладнати ціле своє особисте життя, на основі тої віри збудувати ціле, аж до подробиць, життя громадське і державне. Вірити сильно, глибоко, практично — це значить глибоко поклонитися Христові. Лише такий поклін принесе нову добу відродження світа, кращі і щасливіші дні. —

Український народ в день Христового різдва йде радо до церкви, співає Христові чудові пісні — коляди, припадає до Божого Дитяти й молиться, та однак здається, що не отримує від предоброго Христа сповнення своїх бажань. Не отримує здійснення своєї великої мрії: мати свою незалежну державу, не має економічного добробуту, гірко страждає під гнетом найріжнороднішого лиха, яке наче велика гора придавила його. Де-ж цему причина? Чи не причина в тому, що наш народ кланяється Христові лише поверховоно, без глибокої, практичної віри? Годі закрити правду. Зі сумом треба сказати, що богато наших людей шукає собі нових вір, нових церков, богато відкідає Христове евангеліє, погорджує приказами Церкви і радше вірить та кланяється Марксові, Ленінові чим Христові. Богато знову хоч і про людське око причисляє себе до католиків, то однак в життю дуже мало або і нічого спільногого з католицизмом не має. Про головні правила віри, як Бог, душа, позагробове життя, пекло, устрій Церкви, святі Тайни, про християнські обов'язки, подружє життя, послух Церкви вони мають свої погляди. І хоч ті погляди противорічатъ Христовій науці, то вони їх вперто

приодержуються в життю. Такі Українці — католики, без правдивої католицької віри і життя, в дійсності далеко від Христа. Хоч може в день Христового різдва вони й будуть Христові співати, то їх честь не буде Йому мила, ані їх поклін глибокий, і тому не диво що вони не дістануть тих великих скарбів, які світові приніс Божествений Спаситель.

Український Народе! Коли хочеш стати учасником тих великих дібр, які приніс Спаситель світа, то прийди громадно до Христа, у великий день Його святого різдва і в дарі принеси Йому свою глибоку віру. Заяви, що хочеш триматись в своєму житті не того, чого вчать преріжні фальшиві месії, навіть не того, що тобі видається за правду, але що хочеш завсігди твердо і непохитно вірити все те, що Христос безнастінно учити через непомильну католицьку Церкву. А коли такий поклін зложить Христові ввесь наш український народ у Канаді, тоді настане велика хвиля. Новонароджений Христос вступить у наші серця, в наші родини, весь наш народ духовно відродиться і з цого вийде велика Божа слава, мир і щастя людям на землі.

Всечесні Отці й Дорогі Вірні! В радісні різдвянні свята я, Ваш Пастир та Батько, складаю Вам щирі желання. Най Боже Дитя обдарить своїм благословенням і ласками кожного члена нашої дієцезії, що то ними з bogачалися віками міліони душ, щоб так наш народ, перенятий духом Христовою віри, надій любові, мирно проживав на землі і заслужив собі колись огляdatи Христа Спасителя в небі.

Благодать Господа нашого Ісула Христа со всіми Вами. Амінь.  
† Василій,

Епископ

— O —

Орд. ч. 115, 1935

## В Справі Постів і Заказаного Часу

Маючи на увазі часті запити і проосьби вірних у справі постів і заказаного часу, Епископський Ординаріят для Українців католиків у Канаді, на основі властій уділених йому Апостольським Престолом, отсим на рік 1936 (нового стилю), уділяє загальну диспензу і позначення їсти мясо:

1. У всі свята і празники, що випадають у середу і пятницю, (крім Великого Посту),
2. У всі середи мясниць (зі сиропустною середою включно),
3. В день Воззвіження Чесного Хреста там, де є храмовий празник,

5. Рівно-ж заказаний час на весілля і забави з музикою і танцями, обмежується лише до всіх п'ятниць у році та до часу Великого Посту (від 24 лютого до 11 квітня), Петрівки, (від 8 червня до 11 липня), Спасівки (від 14 до 28 серпня), Пилипівки (від 27 листопада до 6 січня 1936. (Дні в назначених датах все розуміються включено).

Похвальною однак річчу є заховувати давнішу строгішу практику.

Даючи полекші в справі постів і заказаного часу, Епископський Ординаріят дуже поручає духовенству заохочувати вірних до виконування частих надобовязкових християнських діл, головно до жертвенности на релігійно-церковні цілі, на католицькі інституції та католицьку пресу.

Вінніпег, дня 16 грудня 1935.

Від Епископського Ординаріяту.

† Василій, Епп.

## ХРОНІКА ДІСЦЕЗІЇ

1934:

29 грудня, уділення нищих свяченъ і піддіяконат М. Сирникови і А. Фикови в Церкви св. Михаїла в Монреаль.

1935:

4 січня, уділено нищих свяченъ (і піддіяконату) п. Іванови Переїмі.  
6 січня, нед. Архиерейська Служба Божа в Церкви св. Йосафата в Вест Торонто і свячення на діякона І. Переїми.

7 січня, Різдво Г.Н.І.Х. Архиерейська Служба Божа в Церкви Нестаючої Помочі М.Б. (о півночи).

Перед полуночю відвідини Церкви св. Йосафата в Вест Торонто. — і проповідь.

14 січня, Новий Рік; Архиерейська Служба Божа в Церкви св. Йосафата в Вест Торонто.

3-го березня, нед. Мясопустна: Відвідини Церкви св. Йосафата в Едмонтоні і проповідь.

28 квітня, Великденъ: Архиерейська Служба Божа в Церкви св. Покрови у Вінніпегу.

5 травня, неділя Томина: Архиерейська Служба Божа в церкві св. Юрія в Карвел, Алтарта.

Пополудні Архиерейська Візитація церкви св. Николая в Карвел, Алтарта. (Місто).

12 травня, неділя: Архиерейська Служба Божа в церкві Пресв. Троїці в Ледук, Алтарта.

26 травня, неділя: Архиерейська Служба Божа і посвячення уголь-

ного каменя в церкві на Озерні, Ман.

Пополудні Архиєрейська Візитація Гр. Католицької Громади в Елфінстон, Ман. Відправили їх Преосв. майське Богослужіння. Вечером в церкві св. Михаїла в Ольга, Ман 2 червня, неділя: Офіційльна Візита їх Ексцепленції Апостольського Делегата у нашого Преосв. Епископа.

9 червня, неділя: Архиєрейська Служба Божа і посвячення церкви в Окбурн, Ман.

Вечером Архиєрейська Візитація церкви св. Духа в Ангусвіл, Ман.

15 червня, субота: Архиєрейська Служба Божа в церкві св. Володимира і Ольги в Ронімід, Саск.

16 червня, Сош. Св. Духа: Архиєрейська Служба Божа в церкві св. Духа в Меридейл, Ман.

Пополудні Архиєрейська Візитація церкви св. Михаїла в Роблин, Ман.

17 червня, Пресв. Тройці: Архиєрейська Служба Божа в Роблин, Ман. (місто).

23 червня, неділя: Архиєрейська Служба Божа і посвячення церкви в Гамерлік, Ман.

Пополудні Архиєрейська Візитація в Скайлейк а вечером у Сілвер, Ман.

30 червня, неділя: Архиєрейська Служба Божа в Айтуні, Саск. (Відпуст) і свячення діякона І. Перейми на священика.

7 липня, неділя і Різдво св. Івана: Архиєрейська Служба Божа і проповідь на відпусті в Йорктоні, Саск.

12 липня, св. Петра і Павла: Архиєрейська Служба Божа і проповідь на Відпусті в Мондер, Альта.

13 липня, субота: Архиєрейська Служба Божа в церкві св. Юрія в Енгл-Лейк, Альта. (коло Мельників).

Пополудні Архиєрейська Візитація в Енгл-Лейк, (коло Кравчуків).

14 липня, неділя: Архиєрейська Служба Божа в церкві в Мирнам, Альта. Пополудні Архиєрейська Візитація в церкві Вознесення в Дервент, Альта.

15 липня, понеділок: Архиєрейська Служба Божа в церкві Нортберн-Веллей, Альта.

28 липня, неділя: Архиєрейська Служба Божа в Волверін, Саск. Попол. Архиєрейська Візитація в Гернсей, Саск. (місто).

3 серпня, субота: Архиєрейська Візитація в Слейтер, Ман.

Пополудні Архиєрейська Візитація в Кован, Ман.

4 серпня, неділя: Архиєрейська Служба Божа в Минк-Крійк, Ман.

Пополудні Архиєрейська Візитація в Драй-Ривер, а у ве-

- чір в Україна, Ман.
- 10 серпня, субота: Архиєрейська Служба Божа в церкві Найсв. Серця Христового в Олеші, Саск.
- Пополудні Архиєрейська Візитація церкви св. Духа в Бю-кенан, Саск. (місто).
- 11 серпня: Посвячення і Архиєрейська Служба Божа в церкві Пре-ображення (на Ковалівці), Тайні, Саск.
- Пополудні Архиєрейська Візитація церкви св. Петра і Павла в Рама, Саск.
- 12 серпня, понеділок: Архиєрейська Візитація церкви Пресв. Евха-ристії в Куликів, Саск.
- 18 серпня, неділя: Архиєрейська Служба Божа і посвячення церкви в Принц-Альберт, Саск.
- Пополудні Архиєрейська Візитація в Міт-Парк, Саск.
- 19 серпня, Преображення: Архиєрейська Служба Божа в Самбург, Саск.
- 24 серпня: Уділено нищих свяченъ (і піддіяконату) С. Гладкому.
- 25 серпня, неділя: Архиєрейська Служба Божа в Фолей, Ман. (коло Оліярника).
- Пополудні Архиєрейська Візитація церкви в Фрейзервуд, і Вечером Архиєрейська Візитація церкви в Тюлон, Ман.
- 26 серпня, понеділок: Архиєрейська Візитація церкви в Інвуд, Ман.
- Пополудні Архиєрейська Візитація церкви в Комарно, (ко-ло Монастирського).
- 28 серпня, Успення П. Д. М.: Служба Божа і Архиєрейська Візитація церкви Успення в Мелеб, Ман.
- 31 серпня, субота: Служба Божа і Архиєрейська Візитація церкви в Кизів, Саск.
- 1 вересня, неділя: Посвячення церкви і Архиєрейська Служба Божа в Бабулинцях, Саск.
- Пополудні Архиєрейська Візитація в Понас-Лейк, Саск.
- 2-го до 6-го вересня, духовні вправи в Йорктоні, для священиків за-хідної Канади.
- 7 вересня, субота: Архиєрейська Сл. Божа в церкві в Райн, Саск.
- Попол. Архиєрейська Візитація церкви в Сторновей, Саск.
- 8 вересня, неділя: Архиєрейська Сл. Божа в церкві в Брокстон, Саск.
- Пополудні Архиєрейська Візитація церкви в Калдер, Саск.
- 15 вересня, неділя: Архиєрейська Служба Божа в Бекенгем, Саск.
- Пополудні Арх. Візитація Церкви в Бедфордвіл, Саск.
- 27 вересня, Возд. Честного Хреста: Архиєрейська Служба Божа в Гей-Лейк, Альта.
- 30 вересня, неділя: Архиєрейська Служба Божа в церкві св. Йоса-фата в Едмонтон, Альта.

6 жовтня, неділя: Архиєрейська Служба Божа в церкві св. Николая в Карвел, Альта.

а пополудні Посвячення Укр. Гр. Катол. Народного Дому.

13 жовтня, неділя: Посвячення церкви і Архиєрейська Служба Божа в Мавтейн Ровд, Ман.

14 жовтня, св. Покрови: Служба Божа і проповідь в Мавтейн-Ровд.

7 грудня, субота: Уділено нищих свячень (і піддіяконат) п. Ярославови Чижови, бр. Діонізіеви Джиголикови ЧСВВ. і бр. Іннокентови Ричкунови ЧСВВ.

8 грудня, неділя: Архиєрейська Служба Божа в Мондері і свячення на діяконів Д. Джиголика ЧСВВ. і І. Ричкуна ЧСВВ.

15 грудня: Свячення на священиків: діяконів Д. Джиголика ЧСВВ. і І. Ричкуна ЧСВВ.

— о —

Їх Преосвященство Кир Василій написали: "Пастирське Слово" з нагоди 25-літнього Ювілею коронації Його Велічества Короля Юрія V., поміщене в "Українських Вістях" в ч. 18, з 1. травня.

— о —

Еп. Ординаріят заномінував дня 23. жовтня Всесв. о. др. В. Кушніра Канцлером, Вс. о. А. Лугового За-Канцлера, а Вс. о. В. Шумеля секретарем.

— о —

Епископський Ординаріят 116|35. з 19. XII уділив тимчасову, частинну юрисдикцію на Британську Колюмбію Вс. о. Н. Бартманови, з осідком у Ванкувер, Б.К.

— о —

Питомці приняті до духовної Семінарії в р. 1935:

В Едмонтоні: Вп. А. Смеречинський, Вп. М. Мороз.

Торонто: Вп. А. Цимбалістий.

Льондон, Онт.: Вп. М. Мельник.

— о —

Всіх питомців-богословів (дієцезальних) 25.

Всіх священиків 67, з сего дієцезальних 33, а монахів 34.

— о —

Проситься всіх Отців прислати знімки фотографічні всіх церков, (укр. катол. народних домів), з поданням коли збудована церква.

— о —

Просьби о диспензи, звіти фінансові, місячні рахунки і посилик прошій на ріжні ціли належить адресувати до Епископської Канцелярії. До Їх Преосвященства адресувати належить письма особистого характеру.